

مسودة إستراتيجية العدالة البيئية
جلسات الاستماع
المكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة



ريشي ريدي
مديرة العدالة البيئية

كارلين ليموين
نائبة مدير العدالة البيئية لشؤون تنسيق الأطراف المعنية الخارجية

مهمة المكتب

• المكتب = المكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة

– وزيرتنا عضوة في مجلس وزراء حاكم الولاية.

– يشرف المكتب على ست وكالات للطاقة والبيئة في ولاية ماساتشوستس.

– المهمة:

• حماية أرضنا ومائنا وهوائنا وبرارينا.

• التخطيط لاحتياجاتنا من الطاقة في المستقبل وتوجيه الولاية نحو اعتماد إمدادات الطاقة النظيفة.

– المهام:

• تقديم المنح للبلديات والمنظمات المجتمعية لمشاريع المتنزهات والمساحات الخضراء، ومشاريع

المرونة المناخية، ومشاريع الطاقة النظيفة والعمليات الزراعية وغيرها.

• إصدار التصاريح التي تحمي مواردنا الطبيعية.

• صياغة قوانين الطاقة والبيئة وإنفاذها.

ما هي مسودة إستراتيجية العدالة البيئية الصادرة عن المكتب؟

- وثيقة أعدتها وكالات الولاية لتوجيه موظفيها في:
 - وضع السياسات.
 - صياغة اللوائح التنظيمية.
 - تفسير القوانين بطريقة تجعل **الإنصاف** أولوية.



October 2022

Executive Office of Energy and
Environmental Affairs

Environmental Justice Strategy

Secretariat and agency strategies for proactively promoting
environmental justice in the Commonwealth of Massachusetts.



ما هي مسودة إستراتيجية العدالة البيئية الصادرة عن المكتب؟

- نحن في المكتب ندرك أن هناك تفاوتات في أعباء الطاقة والبيئة بين مختلف الأحياء في عموم الولاية.
- ستوجّه الإستراتيجية في صيغتها النهائية موظفي المكتب ووكالاته نحو إنجاز مهامهم مع أخذ الإنصاف في المقام الأول بعين الاعتبار.
- نحن نسعى جاهدين لتحقيق العدالة المناخية والعدالة البيئية والعدالة الطاقوية في الولاية.
- نحن بحاجة إلى سماع تعليقاتك على هذه المسودة لجعل الوثيقة النهائية لهذه الإستراتيجية أفضل ما تكون.



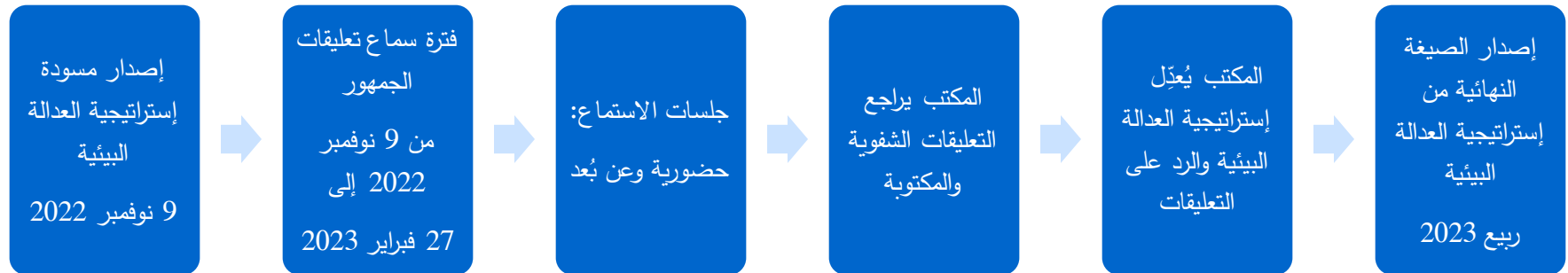
October 2022

Executive Office of Energy and
Environmental Affairs

Environmental Justice Strategy

Secretariat and agency strategies for proactively promoting
environmental justice in the Commonwealth of Massachusetts.

الجدول الزمني لإصدار إستراتيجية العدالة البيئية





مسودة إستراتيجية العدالة البيئية

• متوفرة باللغات التالية: الإنجليزية والإسبانية والبرتغالية والصينية المبسطة والكريولية الهايتية والفيتنامية والعربية والخميرية والروسية وكريول الرأس الأخضر.

• نستطيع توفير المسودة بلغات أخرى عند طلب ذلك.

• برجاء زيارة الرابط التالي للاطلاع على المسودة:

<https://www.mass.gov/info-details/eeas-draft-environmental-justice-ej-strategy>



فيما يلي المكاتب والوكالات التابعة للمكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة التي أعدت إستراتيجيات العدالة البيئية:

المكاتب التابعة للمكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة	الوكالات التابعة للمكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة	الهيئات التابعة للمكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة *
• مكتب إدارة المناطق الساحلية (CZM) • قانون السياسات البيئية بولاية ماساتشوستس (MEPA) • مكتب الشرطة البيئية بولاية ماساتشوستس (OLE) • مكتب المساعدة الفنية (OTA)	• وزارة الحفاظ على الطبيعة والترفيه (DCR) • وزارة حماية البيئة (DEP) • وزارة الأسماك والصيد (DFG) • وزارة موارد الطاقة (DOER) • وزارة الموارد الزراعية بولاية ماساتشوستس (MDAR) • مجلس اعتماد مرافق الطاقة (EFSB)	• مركز ماساتشوستس للطاقة النظيفة (MassCEC) • هيئة موارد المياه بولاية ماساتشوستس (MWRA)

لا يجب على مركز ماساتشوستس للطاقة النظيفة (MassCEC) وهيئة موارد المياه بولاية ماساتشوستس (MWRA) إعداد إستراتيجية للعدالة البيئية، ولكنهما فعلا ذلك لأنهما عضوين في فريق عمل العدالة البيئية (EJTF).

متطلبات الإستراتيجية

• يجب على إستراتيجيات الوكالة¹:

- التشجيع الاستباقي للعدالة البيئية في جميع الأحياء.
- دمج اعتبارات العدالة البيئية دمجًا مناسبًا في الدوائر من خلال السياسات أو البرامج أو الإستراتيجيات الأخرى.
- تحديد وتعزيز المشاريع أو قرارات التمويل أو وضع القواعد أو الإجراءات الأخرى الذين ترعاها الوكالة والذين يهدفون إلى تعزيز العدالة البيئية في مختلف أنحاء الولاية.
- إثبات قياس التوزيع العادل للفوائد.
- التكامل والاندماج في إستراتيجية عدالة بيئية واحدة تحت إشراف هيئة تنفيذية واحدة.
- وضع الصيغة النهائية للإستراتيجية بحلول موعد يحدده الوزير.

¹ مُقتَبَس من سياسة العدالة البيئية، صفحة 10: <https://www.mass.gov/doc/environmental-justice-policy6242021-update/download>

صيغة الإستراتيجية بمساعدة فريق عمل العدالة البيئية

• وضع الفريق إستراتيجيات العدالة البيئية لصالح الوكالات التي ينتمي إليها أعضاؤه.

• ويتكوّن الفريق من أفراد يمثلون جهات اتصال بكل وكالة، وذلك بموجب "التزام المستوى الأعلى" بسياسة العدالة البيئية.

الوكالة	الاسم	العنوان
المكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة	ريشي ريدي	مديرة العدالة البيئية
المكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة	فاليري كارنوسو	نايبة مديرة العدالة البيئية
المكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة	كارلين ليموين	نايبة مديرة العدالة البيئية
وزارة الموارد الزراعية بولاية ماساتشوستس	ريببكا ديفيسون	منسقة برنامج تغذية سوق المزارعين
وزارة الحفاظ على الطبيعة والترفيه	خورخي ج. أيوب	عالم بيئة ساحلية
وزارة الحفاظ على الطبيعة والترفيه	فرانيسكو رودريغيز	محلل نظام المعلومات الجغرافية ببرنامج تحديث إدارة الأصول
وزارة حماية البيئة	دينين سيمبسون	مديرة العدالة البيئية
وزارة الأسماك والصيد	نوح مكلانان	مدير تشريعي
وزارة الأسماك والصيد	جيمي روسينول	عالم أحياء مائية
قسم موارد الطاقة	دانيلو موراليس	مدير برنامج الطاقة النظيفة ومدير التواصل
وزارة المرافق العامة	واين وانغ	محلل اختيار مواقع مرافق الطاقة
وزارة المرافق العامة	سكوت سيجال	مسؤول جلسات الاستماع
المكاتب التابعة للمكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة	الاسم	العنوان
مكتب إدارة المناطق الساحلية	تايلر سولو	مساعدة مدير مكتب إدارة المناطق الساحلية
مكتب إنفاذ القانون	النفيب/ كيفن كلايتون	نائب رئيس مكتب إنفاذ القانون
نظام المعلومات الجغرافية	دومينيك بهلفان	منسق نظام المعلومات الجغرافية
الموارد البشرية	سيندي مونيتو	مديرة التواصل والتدريب
مكتب قانون السياسة البيئية بولاية ماساتشوستس	توري كيم	مساعد الوزير / مدير مكتب قانون السياسة البيئية بولاية ماساتشوستس
مكتب قانون السياسة البيئية بولاية ماساتشوستس	بايدج تشابجا	مساعدة مدير مكتب قانون السياسة البيئية بولاية ماساتشوستس
مكتب المساعدة الفنية والتكنولوجيا	تيفاني سكوجستروم	مديرة مكتب المساعدة الفنية والتكنولوجيا
مكتب المساعدة الفنية والتكنولوجيا	كاري ساسبورتاس	محللة التواصل والسياسات
الهيئات التابعة للمكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة	الاسم	العنوان
مركز ماساتشوستس للطاقة النظيفة	بيفرلي كريج	مديرة أولى ببرامج الدخل المنخفض والمتوسط
هيئة الموارد المائية بولاية ماساتشوستس	توميكا كريب جونز	مساعدة خاصة معاونة معنية بالعمل الإيجابي

إجراءات صياغة الإستراتيجية

• مراجعة الإستراتيجية

- راجع مكتب العدالة البيئية مسودات عديدة من كل وكالة على مدار العام.
- تعاون كبار موظفي الوكالات مع أعضاء الفريق على صياغة الإستراتيجيات.

• جلسات التركيز في ربيع 2021

- عُقِدَت في مارس وأبريل ومايو.
- سُجِّلَت تعليقات الجمهور المُتلقَّاة ونُشِرَت على الصفحة الإلكترونية للعدالة البيئية على الموقع الإلكتروني للمكتب.
- تعليقات شاملة من الأطراف المعنية على مجموعة متنوعة من المسائل.

هيكـل الإستراتيجية

• الجوانب المشتركة:

- المقاييس
- الإنصاف في التوظيف
- التواصل
- توعية الجمهور
- التدريب

• الجوانب الخاصة بكل وكالة:

- فيما يلي أمثلة على الجوانب المختلفة المعنية بكل وكالة على حدة:
 - وجود مَنَح مُحدَّدة
 - التزامات الإنفاذ
 - تحليل التأثير التراكمي عند الحاجة
 - فرص المساعدة الفنية

الغرض من جلسات الاستماع

نحتاج إلى مساعدتك!

• برجاء التعليق على

– ما هي الطريقة المثلى في توعية أفراد مجتمعك والتواصل معهم بشأن القضايا البيئية والمناخية والطاوقية؟

– كيف نقيس التقدم المُحرَز في جهود الولاية في العدالة البيئية في حيِّكَ؟

• على سبيل المثال: البيانات البيئية عن حيِّكَ والمِنَح المالية لمشاريع العدالة البيئية إلخ.

– أي شيء آخر في مسودة إستراتيجية العدالة البيئية ينبغي الاهتمام به.

تعليقات وأسئلة الجمهور

برجاء جعل مدة إبداء التعليقات دقيقتين (2) لكل فرد، وذلك لإتاحة الوقت للآخرين للحديث.





فريق عمل العدالة البيئية

- ريشي ريدي، مديرة مجلس العدالة البيئية، المكتب التنفيذي لشؤون الطاقة والبيئة، rishi.p.reddi@mass.gov
- كارلاين ليموين، نائبة مديرة مجلس العدالة البيئية لشؤون تنسيق الأطراف المعنية الخارجية، carline.lemoine2@mass.gov